



PANDUAN PEMBERITAHUAN SUKARELA HAK CIPTA

Tatakelola Pengisian Borang dan Dokumentasi

PENGENALAN

Panduan ini disediakan sebagai sumber rujukan kepada semua pihak berkenaan tatakelola pengisian borang-borang pemberitahuan sukarela hak cipta dan dokumentasi. Panduan ini dibuat berdasarkan situasi kes yang telah dihadapi. Jika berlaku fakta kes atau situasi berbeza, budi bicara Pengawal akan digunakan sepenuhnya merujuk kepada peruntukan Akta Hak Cipta 1987 dan Peraturan-Peraturan Hak Cipta (Pemberitahuan Sukarela Hak Cipta) 2012.

Noor Aliff Musa. Mawar Hartini Md Mazlan. Mohamad Rahimi Arafpin. Marlina Lukman. Noorfarrowiza Mohamed Zabidi. Nur Ain Syahirah Norazhar. Masitqah Ismail. Mohammad Azmi Daud. Umi Hafizah Mohd Isa.
Bahagian Hak Cipta 2024



Aduan & Soalan:

infocopyright@myipo.gov.my

+603 – 7496 8900

KANDUNGAN

BORANG CR-1: PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA	4
Seksyen Pemohon:	4
Seksyen A & B: Kategori Karya dan Penerbitan	5
Lampiran karya	6
Seksyen C: Pencipta	10
Seksyen D: Pemunya	11
Seksyen E: Pemegang Lesen	12
Seksyen F: Individu Untuk Dihubungi	12
Seksyen G: Pengesahan Pemohon	13
Seksyen H, I dan J: Bahasa Sijil, Kaedah Penyerahan Sijil dan Urusan Pejabat	13
Contoh Borang CR-1	14
BORANG CR-3: PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA OLEH SESEORANG WAKIL ATAU SESEORANG YANG BERTINDAK BAGI PIHAK PEMUNYA HAK CIPTA KARYA ATAU PEMEGANG SERAH HAK HAK CIPTA	17
Seksyen A: Maklumat Wakil	17
Seksyen B: Pengisytiharan	17
Contoh Borang CR-3	18
BORANG CR-4: PERMINTAAN BAGI PINDAAN PEMBERITAHUAN HAK CIPTA	20
Seksyen A: Tajuk Karya & Nombor Permohonan	20
Seksyen B: Maklumat Pemunya dan Wakil	20
Seksyen C: Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam Borang CR-1	21
Contoh Borang CR-4	22
BORANG CR-6: PERMINTAAN BAGI PEMBETULAN KESILAPAN PERKERANIAN	24
Seksyen A: Tajuk Karya dan No. Permohonan/ Pemberitahuan	24
Seksyen B: Maklumat Pemunya dan Wakil	24
Seksyen C: Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam ‘Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta’	25
Contoh Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta	26
Contoh Borang CR-6	28
BORANG CR-7: PEMBETULAN, PEMADAMAN ATAU PINDAAN MANA-MANA CATATAN DALAM DAFTAR	30
Seksyen A: Tajuk Karya dan No. Permohonan/ Pemberitahuan	30
Seksyen B & C: Maklumat Pihak Berkepentingan, Pengisytiharan dan Butiran Pembetulan/ Pemadaman / Pindaan (berdasarkan Perintah Mahkamah)	30
Contoh Borang CR-7	31
BORANG CR-9: PERMINTAAN BAGI SIJIL ATAU PETIKAN TAMBAHAN	33
Seksyen A & B: Tajuk Karya, No. Permohonan / Pemberitahuan, Maklumat Pemohon	33

Seksyen C: Pengisytiharan dan Permintaan.....	34
Contoh Borang CR-9	35
BORANG CR-10: PEMBERITAHUAN PERTUKARAN ALAMAT	37
Seksyen A & B: Tajuk Karya, No. Permohonan / Pemberitahuan, Maklumat Pemunya dan Wakil	37
Seksyen C: Pengisytiharan dan Butiran Alamat Baharu	37
Contoh Borang CR-10	38
BORANG CR-11: PEMBERITAHUAN PENYERAHHAKAN, LESEN, PEMBERIAN BERWASIAS ATAU KUAT KUASA UNDANG-UNDANG.....	40
Seksyen A & B: Tajuk Karya, No. Permohonan / Pemberitahuan, Maklumat Pemohon	40
Seksyen C & D: Butiran Pemberitahuan Penyerahhakan, Lesen, Pemberian Berwasiat atau Kuat Kuasa Undang-Undang.....	41
Contoh Dokumen Duti Setem Dibayar.....	42
Contoh Borang CR-11	43

BORANG CR-1

PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA

BORANG CR-1: PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA

Seksyen Pemohon:

<h1>CR - 1</h1>	No. Permohonan:
Pemohon :	
* Tajuk Karya (Bahasa asal) :	HIKAYAT HANG CIPTA
Terjemahan (Jika tajuk karya bukan dalam Bahasa Melayu atau Inggeris) :	
Transliterasi (Jika tajuk karya bukan dalam Bahasa Melayu atau Inggeris) :	
Jenis Bahasa (Bahasa yang digunakan dalam karya) :	BAHASA MELAYU

Sila nyatakan tajuk dalam huruf besar dan sila guna sepenuhnya ruang yang disediakan. JIKA TAJUK YANG PANJANG, PASTIKAN TIADA EJAAN TAJUK YANG TERTINGGAL DALAM RUANGAN TAJUK. Contohnya:

Pemohon :	
* Tajuk Karya (Bahasa asal) :	HIKAYAT HANG CIPTA MENINGGALKAN PUTERA DAN PUTERINYA DEMI MENCARI MAHKO
Pemohon :	
* Tajuk Karya (Bahasa asal) :	HIKAYAT HANG CIPTA MENINGGALKAN PUTERA DAN PUTERINYA DEMI MENCARI MAHKOTA RAJA NILAM PURNAMA

<h1>CR - 1</h1>	No. Permohonan:
Pemohon :	
* Tajuk Karya (Bahasa asal) :	ヒカヤット・ハン・シプタ
Terjemahan (Jika tajuk karya bukan dalam Bahasa Melayu atau Inggeris) :	HIKAYAT HANG CIPTA
Transliterasi (Jika tajuk karya bukan dalam Bahasa Melayu atau Inggeris) :	HIKAYATTO HAN SHIPUTA
Jenis Bahasa (Bahasa yang digunakan dalam karya) :	JEPUN

Sekiranya tajuk karya dalam bahasa asing selain Bahasa Melayu atau Inggeris. WAJIB dinyatakan dalam **transliterasi (sebutan)** tajuk tersebut.

Seksyen A & B: Kategori Karya dan Penerbitan

Hanya **SATU PILIHAN** sahaja dibenarkan bagi setiap permohonan. Sila rujuk Lampiran Karya berkenaan contoh-contoh karya.

Tarikh karya dicipta hendaklah dalam format HARI/BULAN/TAHUN.

Jika karya telah dikomersialkan atau disiarkan. Pilih "Telah Diterbitkan".

Tarikh ini HENDAKLAH selepas atau sama dengan Tarikh Ciptaan/Penetapan Karya seperti di atas. Tarikh dikomersialkan atau disiarkan hendaklah dalam format HARI/BULAN/TAHUN.

Negara disiarkan atau dikomersialkan penting bagi menentukan hak hak cipta itu berkuat kuasa atau tidak.

* Seksyen A : Kategori Karya (Sila pilih SATU sahaja)

Sastera Muzik Seni Filem Rakaman Bunyi Siaran Terbitan
(*'perkhidmatan penyiaran' sahaja*)

Tarikh Ciptaan/Penetapan Karya : 09 | 02 | 2018

Seksyen B : Penerbitan

Karya ini : Telah Diterbitkan Belum Diterbitkan

Jika telah diterbitkan : 18 | 12 | 2018 (Tarikh Kali Pertama Diterbitkan)

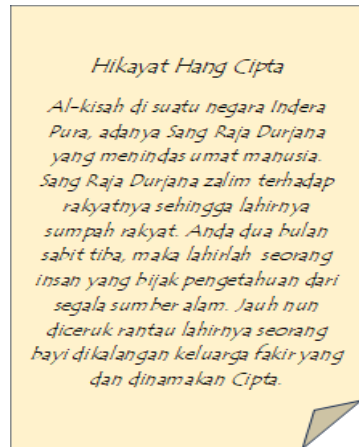
JEPUN (Negara)

Seksyen B TIDAK PERLU dilengkapkan sekiranya TIADA PENERBITAN/ TIADA PENGKOMERSIALAN/ TIADA PENYIARAN dibuat terhadap sesuatu karya itu. Memadai dengan Tarikh Ciptaan/Penetapan Karya di seksyen A. Ini adalah kerana hak Hak Cipta bermula dari Tarikh Ciptaan atau Tarikh Kali Pertama Diterbitkan yang mana satu terlebih dahulu.

Lampiran karya

(A) Sastra

Contoh: novel, cerita, buku, risalah, manuskrip, karya syair, penulisan lain, lakonan, drama, arahan pentas, senario filem, skrip siaran, karya koreografi, pantomim, treatis, sejarah, biografi, karangan, artikel, ensiklopedia, kamus, karya rujukan lain, surat, laporan, memorandum, syarahan, ucapan atau khutbah.



Contoh: jadual atau penyusunan, sama ada atau tidak dinyatakan dalam perkataan, angka atau simbol.

Permintaan patikan		Borang	
<p>Patikan Diperiksa Saja (Certified Extract (C/CE))</p> <p>Permohonan boleh dibuat oleh pemunya, pencipta, pemegang lesen dan sesapa sahaja.</p> <p>Untuk kes melibatkan litigasi, pihak defendan hendaklah mendapatkan kebenaran Mahkamah.</p> <p>Permohonan dan orang awam perlu dapatkan surat persetujuan dari pemunya.</p> <p>Polis/Pihak Penguatkuasa boleh mendapatkan maklumat dari Daftar Hak Cipta berkuatkuasa kepada Akta Hak Cipta 1987.</p>	<p>Patikan Tidak Diperiksa Saja (Non-Certified Extract (NC/CE))</p> <p>Permohonan boleh dibuat oleh pemunya, pencipta, pemegang lesen sahaja.</p> <p>Permohonan boleh disediakan oleh pihak kaunter dan kawadanya permohonan memenuhi syarat.</p> <p>Permohonan secara elektronik yang melibatkan saiz 3500 perlu kemudiannya pemuncu Akta USD/Cakera Keras Luaran/Kod SD sendiri.</p> <p>Polis/Pihak Penguatkuasa boleh mendapatkan maklumat dari Daftar Hak Cipta berkuatkuasa kepada Akta Hak Cipta 1987.</p>	<p>(a) Sijil pembatalan hak cipta tambahan – setiap salinan</p> <p>RM100</p>	<p>(a) Sijil pembatalan hak cipta tambahan – setiap salinan</p> <p>RM100</p>
<p>Proses Penerimaan Permohonan</p> <p>Permohonan perlu dikemukakan kepada Bilangan Hak Cipta tanpa bayaran. Setelah Hak Cipta akan membuat penilaian kepada permohonan sebelum diberikan bawaran yang dikenakan.</p>	<p>Permohonan boleh dibuat di Kaunter dan hanya pihak Kaunter perlu membuat perincian permohonan dengan betul.</p>	<p>(b) Patikan pembatalan yang diperakui</p> <p>RM10</p>	<p>(b) Patikan yang tidak diperakui</p> <p>RM5</p>

Contoh: **program komputer** (apa-apa bahasa, kod atau tatatanda bagi suatu set arahan).

```

/**
 * Simple HelloButton() method.
 * @version 1.0
 * @author john doe <doe.j@example.com>
 */
HelloButton()
{
    JButton hello = new JButton( "Hello, wor
    hello.addActionListener( new HelloBtnList

    // use the JFrame type until support for t
    // new component is finished
    JFrame frame = new JFrame( "Hello Button"
    Container pane = frame.getContentPane();
    pane.add( hello );
    frame.pack();
    frame.show();           // display the fra
}
    
```

Sumber: https://en.wikipedia.org/wiki/Source_cod_1

(B) Muzik

Contoh:

Nota Muzik



Irama Muzik



Irama & Lagu Muzik



(C) Seni

Contoh:

Grafik



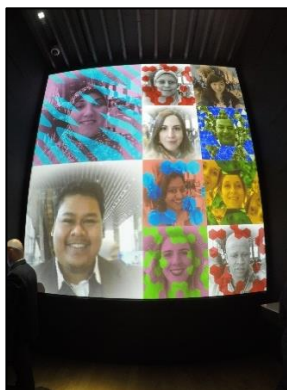
Fotograf (bukan dari filem)



Kerja tangan



Kolaj



Seni Bina Bangunan

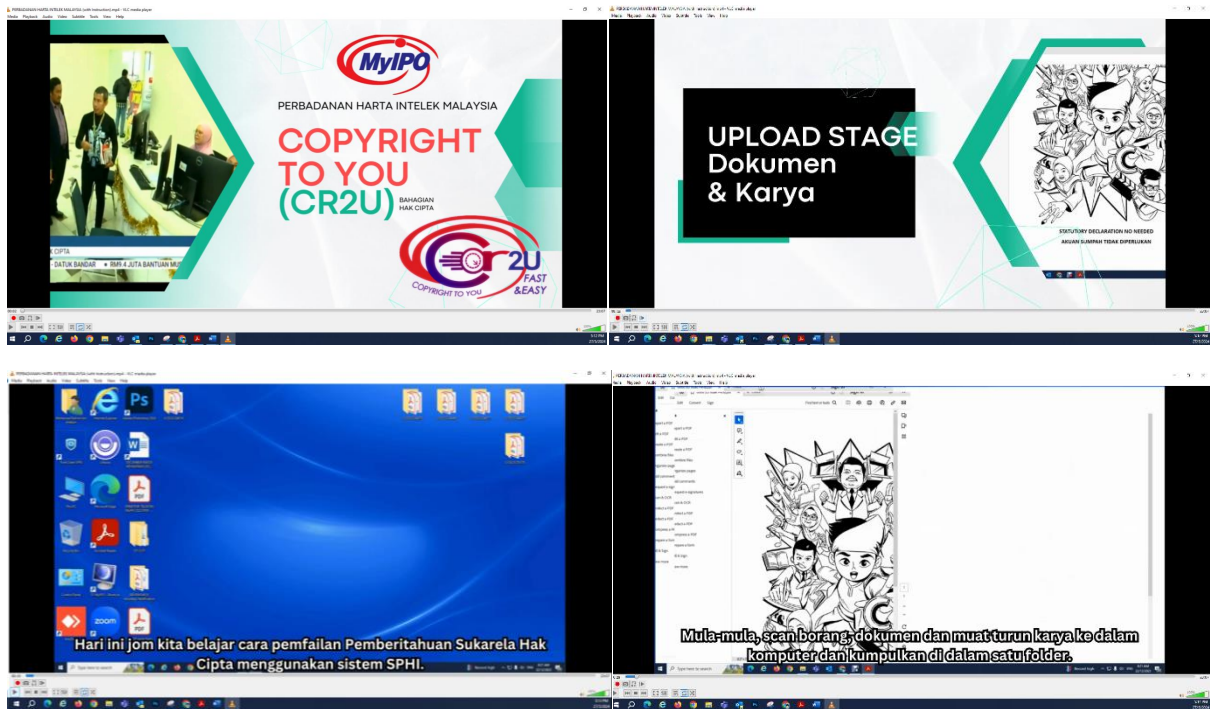


Ukiran



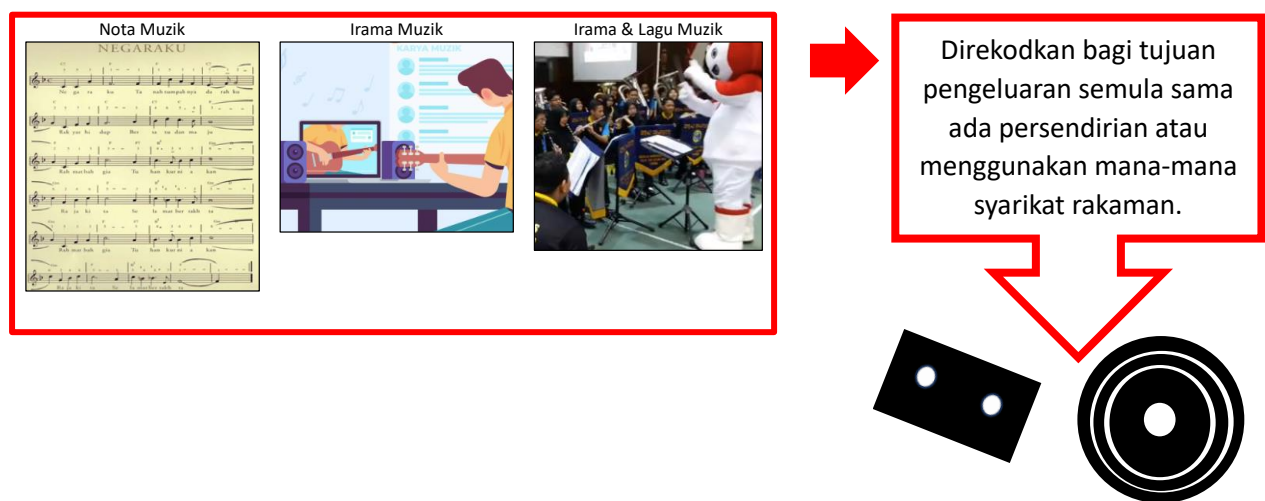
(D) Filem

Gambar atau visual bergerak termasuk runut bunyi yang berkaitan dengan suatu filem.



(E) Rakaman Bunyi

Bunyi yang boleh didengar dan boleh dikeluarkan semula tidak termasuk bunyi dari filem.



(F) Siaran

Imej tampak, bunyi atau maklumat (**hanya kepada syarikat yang memberi perkhidmatan penyiaran**)



(G) Terbitan

Terjemahan, penyesuaian, susunan dan perubahan lain karya, data, koleksi karya, gabungan karya atau pemilihan data bagi menghasilkan intelek baharu.



Seksyen C: Pencipta

Maklumat pencipta hendaklah tepat dan merujuk kepada daftar rasmi seperti Kad Pengenalan Malaysia atau Pasport.

*** Seksyen C : Pencipta** (Sila lampirkan helaian berasingan jika terdapat penambahan Pencipta)

Nama (seperti di KP/Pasport) : MOHAMAD RAHIMI BIN ARAFPIN

No. KP / Pasport : 123456-12-1234

Kewarganegaraan : MALAYSIA

HH | BB | TTTT
(Tarikh Kematian (jika berkaitan))

Pastikan mengikut kad pengenalan atau pasport termasuklah pada nama "BIN, BINTI, A/L, A/P, B., BT etc"

Kewarganegaraan adalah penting bagi memastikan hak hak cipta itu boleh wujud.

Tarikh Kematian dalam format HARI/ BULAN/ TAHUN. Tarikh ini untuk melihat hak masih wujud selepas kematian pencipta. (jika perlu)

Sekiranya Pencipta lebih daripada seorang sila rujuk seperti berikut:

*** Seksyen C : Pencipta** (Sila lampirkan helaian berasingan jika terdapat penambahan Pencipta)

Nama (seperti di KP/Pasport) : SILA LIHAT LAMPIRAN PENCIPTA

No. KP / Pasport : _____

Kewarganegaraan : _____

HH | BB | TTTT
(Tarikh Kematian (jika berkaitan))

Sila gunakan helaian berasingan dengan menyatakan contohnya "Sila lihat Lampiran Pencipta" etc.

Di lampiran Pencipta seperti berikut (**DALAM HURUF BESAR**):

Senarai Pencipta Karya Hikayat Hang Cipta

- Nama : MOHAMAD RAHIMI BIN ARAFPIN
No. KP : 123456 – 12 – 1235 Warganegara : Malaysia
- Nama : MAWAR HARTINI BINTI MD MAZLAN
No. KP : 654321 – 12 1234 Warganegara : Malaysia
- Nama : ALI MAJU AL-HABIBI MATA JULING
No. PP : A-1234578 Warganegara : Syria
T. Mati : 02 / 11 / 2023

Seksyen E: Pemegang Lesen

Bahagian ini hanya perlu diisi sekiranya pemohon adalah pemegang lesen yang mana turut mempunyai hak berdasarkan perjanjian perlesenan yang diberikan kepadanya.

Maklumat pelesen hendaklah tepat dan merujuk kepada daftar rasmi seperti Kad Pengenalan Malaysia/ Pasport/ daftar Syarikat etc. **PASTIKAN HANYA SATU BAHAGIAN NAMA AKAN DIISI IAITU NAMA PERSENDIRIAN ATAU SYARIKAT**

Seksyen E : Pemegang Lesen (Jika berkaitan)	
Nama (seperti di KP/Pasport) atau Nama Syarikat	: DADA & KAWAN ENTERPRISE
No. KP / Pasport / Syarikat	: 2024654123987
Kewarganegaraan	: MALAYSIA
Alamat	: LOT 123, JALAN EMPAT, SIMPANG LIMA
Poskod	: 43500
Bandar	: PETALING JAYA
Negeri	: SELANGOR
Negara	: MALAYSIA
No. Telefon	: +6012-6543217
E-mel:	dke@gmail.com
Tarikh Perjanjian	: 08 04 2024 <i>Sila kemukakan salinan perjanjian (wajib)</i>
Tempoh Perjanjian	: 08 04 2024 sehingga 07 04 2028

Tarikh Perjanjian dalam format HARI/ BULAN/ TAHUN. Tarikh ini bergantung kepada perjanjian sama ada ditetapkan atau bergantung kepada tarikh setem perjanjian.

Tempoh Perjanjian dalam format HARI/ BULAN/ TAHUN. Tempoh ini bergantung kepada perjanjian.

Seksyen F: Individu Untuk Dihubungi

PASTIKAN maklumat di bahagian ini adalah **terkini, tepat dan mudah** dihubungi bagi memastikan sebarang komunikasi di antara pemohon dan MyIPO tidak terputus. Kesalahan maklumat atau bukan maklumat terkini boleh melambatkan proses permohonan atau penguatkuasaan hak cipta.

Maklumat Individu ini hendaklah tepat dan merujuk kepada daftar rasmi seperti Kad Pengenalan Malaysia atau Pasport. Alamat dan maklumat komunikasi juga hendaklah terkini bagi mengelakkan permasalahan komunikasi jika berlaku kelak. **JIKA WAKIL SYARIKAT**, alamat yang digunakan hendaklah **ALAMAT SYARIKAT** atau **ORGANISASI** tersebut.

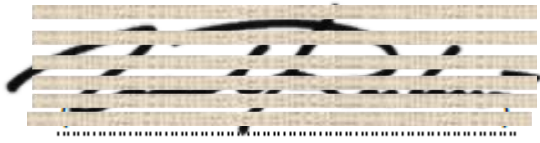
* Seksyen F : Individu Untuk Dihubungi	
Nama (seperti di KP/Pasport)	: MOHAMAD RAHIMI BIN ARAFFIN
No. KP / Pasport	: 123456 - 12 - 1235
Alamat	: NO 8-13, ARAS 13, MENARA EVE, BANGSAR
Poskod	: 62300
Bandar	: BANGSAR
Negeri	: KUALA LUMPUR
Negara	: MALAYSIA
No. Telefon	: 0123456789
E-mel:	rahimiHCD@gmail.com

Seksyen G: Pengesahan Pemohon

*** Seksyen G : Pengesahan Pemohon**

Saya/Kami dengan ini mengesahkan bahawa pemohon adalah pemilik hak cipta karya tersebut.

Tandatangan



Nama : MOHAMAD RAHIMI BIN ARAFFIN
Tarikh: 28-May-2024

Pengesahan ini hendaklah dibuat oleh salah seorang pencipta atau wakil pemilik atau ejen yang dilantik melalui CR-3 atau wakil pemegang lesen. Pengesahan ini boleh dibuat secara digital atau fizikal.

PASTIKAN NAMA merujuk kepada daftar rasmi seperti Kad Pengenalan Malaysia/ Pasport dan pilih tarikh borang CR-1 itu ditandatangani.

Seksyen H, I dan J: Bahasa Sijil, Kaedah Penyerahan Sijil dan Urusan Pejabat

Pemohon hanya perlu lengkapkan maklumat di Seksyen H dan I sahaja.

*** Seksyen H : Bahasa Sijil**

Melayu ATAU Inggeris
(Pilih **SATU** sahaja)

*** Seksyen I : Kaedah Penyerahan Sijil**

Ambil Sendiri ATAU Secara Pos
(Pilih **SATU** sahaja)



Seksyen J : Urusan Pejabat

Bayaran telah diterima : YA TIDAK
Tarikh : HH BB TTTT

Setiap permohonan hanya boleh pilih dan menerima **SATU** sijil sahaja berdasarkan bahasa yang dipilih. Sekiranya pemohon memerlukan sijil tambahan atau sijil dalam kedua-dua bahasa. Pemohon perlu mengisi borang CR-9 dengan fi yang ditetapkan.

Pemohon boleh memilih **SATU** sahaja cara penghantaran sijil sama ada secara pos atau pemohon hadir sendiri ke pejabat untuk kutipan sijil.

Contoh Borang CR-1

	<p>PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup AKTA HAK CIPTA 1987 PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA [subperaturan 5(2) dan 5(3)]</p>	
CR - 1	No. Permohonan:	
Pemohon :		
* Tajuk Karya (Bahasa asal) :	_____	
Terjemahan (Jika tajuk karya bukan dalam Bahasa Melayu atau Inggeris) :	_____	
Transliterasi (Jika tajuk karya bukan dalam Bahasa Melayu atau Inggeris) :	_____	
Jenis Bahasa :	_____	
<i>(Bahasa yang digunakan dalam karya)</i>		
* Seksyen A : Kategori Karya (Sila pilih SATU sahaja)		
<input type="checkbox"/> Sastera	<input type="checkbox"/> Muzik	<input type="checkbox"/> Seni
<input type="checkbox"/> Filem	<input type="checkbox"/> Rakaman Bunyi	<input type="checkbox"/> Siaran
		<input type="checkbox"/> Terbitan
<small>(perkhidmatan penyiaran sahaja)</small>		
Tarikh Ciptaan/Penetapan Karya :	HH	BB
	TTTT	
Seksyen B : Penerbitan		
Karya ini :	<input type="checkbox"/> Telah Diterbitkan	<input type="checkbox"/> Belum Diterbitkan
Jika telah diterbitkan :	HH	BB
	TTTT	
	(Tarikh Kali Pertama Diterbitkan)	
	(Negara)	
* Seksyen C : Pencipta (Sila lampirkan helaian berasingan jika terdapat penambahan Pencipta)		
Nama (seperti di KP/Pasport) :	_____	
No. KP / Pasport :	_____	
Kewarganegaraan :	HH	BB
	TTTT	
	(Tarikh Kematian jika berkaitan)	
* Seksyen D : Pemunya (Sila lampirkan helaian berasingan jika terdapat penambahan Pemunya)		
Nama (seperti di KP/Pasport) atau Nama Syarikat :	_____	
No. KP / Pasport / Syarikat :	_____	
Kewarganegaraan :	_____	
Alamat :	_____	
	Poskod :	Bandar :
	Negeri :	Negara :
No. Telefon :	E-mel: _____	
<small>* Wajib untuk diisi</small>		

MUKA SURAT 1 DARIPADA 2

Seksyen E : Pemegang Lesen (Jika berkaitan)

Nama (seperti di KP/Pasport) atau Nama Syarikat : _____
 Nama Syarikat : _____
 No. KP / Pasport / Syarikat : _____
 Kewarganegaraan : _____
 Alamat : _____
 Poskod : _____ Bandar : _____
 Negeri : _____ Negara : _____
 No. Telefon : _____ E-mel: _____
 Tarikh Perjanjian :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Sila kemukakan salinan perjanjian (wajib)
 Tempoh Perjanjian :

HH	BB	TTTT
----	----	------

 sehingga

HH	BB	TTTT
----	----	------

*** Seksyen F : Individu Untuk Dihubungi**

Nama (seperti di KP/Pasport) : _____
 No. KP / Pasport : _____
 Alamat : _____
 Poskod : _____ Bandar : _____
 Negeri : _____ Negara : _____
 No. Telefon : _____ E-mel: _____

*** Seksyen G : Pengesahan Pemohon** *** Seksyen H : Bahasa Sijil**

Saya/Kami dengan ini mengesahkan bahawa pemohon adalah pemilik hak cipta karya tersebut.

Tandatangan (_____)

Nama : _____
 Tarikh: _____

Melayu ATAU Inggeris
(Pilih SATU sahaja)

*** Seksyen I : Kaedah Penyerahan Sijil**

Ambil Sendiri ATAU Secara Pos
(Pilih SATU sahaja)

Seksyen J : Urusan Pejabat

Bayaran telah diterima : YA TIDAK
 Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

PENAFIAN : Pemohon diingatkan untuk memberikan maklumat yang lengkap dan tepat semasa mengisi butir-butir dalam borang ini. Sebarang ketidaktepatan maklumat yang diberikan adalah atas kerelaan pemohon sendiri. MyIPO tidak bertanggungjawab atau tidak boleh dipertanggungjawabkan untuk maklumat yang salah direkodkan.

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

<p>Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelekt Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.</p>	<p>Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my</p>
--	--

* Wajib untuk diisi MUKA SURAT 2 DARIPADA 2

BORANG CR-3

**PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM
SESUATU KARYA OLEH SESEORANG
WAKIL ATAU SESEORANG YANG
BERTINDAK BAGI PIHAK PEMUNYA
HAK CIPTA KARYA ATAU PEMEGANG
SERAH HAK HAK CIPTA**

BORANG CR-3: PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA OLEH SESEORANG WAKIL ATAU SESEORANG YANG BERTINDAK BAGI PIHAK PEMUNYA HAK CIPTA KARYA ATAU PEMEGANG SERAH HAK HAK CIPTA

Borang CR-3 digunakan oleh wakil bagi permohonan CR-1, iaitu permohonan baharu pemberitahuan sukarela hak cipta atau CR-11 sekiranya berlaku perpindahan hak milik hak cipta.

Seksyen A: Maklumat Wakil

Wakil adalah ejen atau mana-mana wakil yang dilantik oleh pemilik atau pemegang lesen.

PASTIKAN NAMA merujuk kepada daftar rasmi seperti Kad Pengenalan Malaysia/ Pasport. Maklumat alamat dan komunikasi hendaklah maklumat terkini.

*** Seksyen A : Maklumat Wakil**

Nama (seperti di KP/ Pasport) : MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI

No. KP / Pasport : 181218-12-1289

Alamat : D19-02, BLOK A, MENARA CONDONG SIKIT

Poskod : 41300 **Bandar** : BANGSAR **Negeri** : KUALA LUMPUR

No. Telefon : 018-8765432 **E-mel**: budakIPkacak@IP2US.com

Seksyen B: Pengisytiharan

Tajuk karya hendaklah ditulis dengan huruf besar dan dalam tulisan abjad rumi. Jika dalam bahasa selain bahasa Melayu atau Inggeris, tajuk hendaklah ditulis dalam "Transliterasi". Contohnya "HIKAYATTO HAN SHIPUTTA". **PASTIKAN SAMA** seperti di CR-1.


*** Seksyen B : Pengisytiharan**

Saya memberi kuasa kepada wakil di atas untuk memberitahu karya saya yang bertajuk (Tajuk Karya dalam abjad rumi (Rom))

HIKAYAT HANG CIPTA

kepada Pengawal dan memperakui sepanjang pengetahuan dan kepercayaan saya, maklumat borang CR-1 CR-11 yang dilampirkan bersama ini adalah benar dan betul. (Sila pilih SATU sahaja)

Tandatangan,




Nama: MOHAMAD RAHIMI BIN ARAFFIN
(Nama pemunya hak cipta / pemegang serah hak hak cipta)


Tarikh: 23 | 05 | 2024

Pastikan memilih Borang yang betul sama ada CR-1 bagi permohonan baharu atau CR-11 bagi pindah milik hak.

Contoh Borang CR-3



PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA
 Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup
AKTA HAK CIPTA 1987
 PEMBERITAHUAN HAK CIPTA DALAM SESUATU KARYA OLEH SESEORANG WAKIL ATAU SESEORANG YANG
 BERTINDAK BAGI PIHAK PEMUNYA HAK CIPTA KARYA ATAU PEMEGANG SERAH HAK HAK CIPTA
 [subperaturan 5(2) dan 5(3)]



CR - 3

No. Permohonan / Pemberitahuan:

*** Seksyen A : Maklumat Wakil**

Nama (seperti di KP/ Pasport) : _____

No. KP / Pasport : _____

Alamat : _____


Poskod : _____ Bandar : _____ Negeri : _____

No. Telefon : _____ E-mel: _____

*** Seksyen B : Pengisytiharan**

Saya memberi kuasa kepada wakil di atas untuk memberitahu karya saya yang bertajuk (Tajuk Karya dalam abjad rumi (Rom)) _____

kepada Pengawal dan memperakui sepanjang pengetahuan dan kepercayaan saya, maklumat borang CR-1 CR-11 yang dilampirkan bersama ini adalah benar dan betul. (Sila pilih SATU sahaja)

Tandatangan, 

Nama: (.....)

 (Nama pemunya hak cipta / pemegang serah hak hak cipta)

Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Seksyen C : Urusan Pejabat			
Bayaran telah diterima :	<input type="checkbox"/> YA	<input type="checkbox"/> TIDAK	
Tarikh	:	HH	BB
	:	TTTT	

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

<p>Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.</p>	<p>Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my</p>
---	--

BORANG CR-4

PERMINTAAN BAGI PINDAAN PEMBERITAHUAN HAK CIPTA

BORANG CR-4: PERMINTAAN BAGI PINDAAN PEMBERITAHUAN HAK CIPTA

Borang ini hanya digunakan bagi pindaan permohonan pemberitahuan sukarela hak cipta iaitu **SEBELUM** sijil dan notifikasi hak cipta dikeluarkan oleh MyIPO.

Seksyen A: Tajuk Karya & Nombor Permohonan

CR - 4	No. Permohonan: DV2024W92184
* Seksyen A : Tajuk Karya	
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : HIKAYAT HANGG CIPTA	

PASTIKAN TAJUK KARYA adalah **SAMA** seperti dalam **Borang CR-1** walaupun salah ejaan untuk memastikan permohonan yang akan dipinda adalah permohonan tersebut yang mempunyai kesalahan.

Sila rujuk **Resit Bayaran** untuk No. Permohonan. Ini penting bagi pihak MyIPO mengenal pasti permohonan yang akan dipinda.

Seksyen B: Maklumat Pemunya dan Wakil

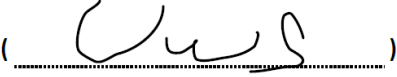
* Seksyen B : Maklumat Pemunya dan Wakil	
Nama Pemunya (seperti di KP/Pasport/Berdaftar)	: HAK CIPTA DIVISIONKU SDN BHD
No. KP / Pasport / Berdaftar	: 2024123456789
Alamat	: LEVE 13, MENARA MYIPO PJ SENTRAL
Poskod :	46200
Bandar :	PETALING JAYA
Negeri :	SELANGOR
Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)	
Nama Wakil (seperti di KP)	: MOHAMAD UWAIK UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI
Hubungan dengan Pemunya	: EJEN
No. Telefon	: 018-8765432
NRIC No. :	181218-12-1289
E-mel:	budakIPkacak@IP2US.com

PASTIKAN MAKLUMAT PEMUNYA SAMA seperti di **CR-1** yang telah dipohon sebelum ini.

Jika permohonan dibuat oleh pemunya seperti syarikat (bukan individu), maklumat lengkap dan tepat oleh wakilnya hendaklah diisi.

Seksyen C: Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam Borang CR-1



PASTIKAN RUJUK BORANG CR-1 yang telah dikemukakan kepada MyIPO ketika permohonan pemberitahuan sukarela hak cipta dibuat. Bahagian “seksyen” adalah merujuk kepada bahagian-bahagian dalam borang CR-1 tersebut iaitu “Seksyen Pemohon dan Seksyen A – I”.

* Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam Borang CR-1	
Saya dengan ini meminta untuk pindaan pemberitahuan hak cipta dalam Borang CR-1 seperti berikut:	
Seksyen	Maklumat untuk dipinda / dimasukkan / dipotong
Pemohon	Memotong huruf "G" pada Tajuk Karya menjadikan "HIKAYAT HANG CIPTA"
C	Meminda nama Pencipta ketiga daripada "MATA JULING" kepada "ATA JULIN"
D	Memotong nama pemilik kedua.
E	Memotong nama pemegang lesen.
Tandatangan 	
Nama:	MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI
Tarikh:	28 05 2024

Sila nyatakan dengan jelas pindaan yang ingin dibuat, “pinda” bermaksud untuk menukarkan perkataan atau abjad, “masuk” untuk menambah perkataan atau abjad manakala “potong” bermaksud membuang perkataan atau abjad.

PENCIPTA atau **WAKIL PEMILIK** boleh menandatangani borang ini.

Contoh Borang CR-4

	<p>PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup AKTA HAK CIPTA 1987 PERMINTAAN BAGI PINDAAN PEMBERITAHUAN HAK CIPTA [peraturan 6]</p>	
---	--	---

CR - 4

No. Permohonan:

*** Seksyen A : Tajuk Karya**

Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : _____

*** Seksyen B : Maklumat Pemunya dan Wakil**

Nama Pemunya : _____
 (seperti di KP/Pasport/Berdaftar)
 No. KP / Pasport / Berdaftar : _____
 Alamat : _____
 Poskod : _____ Bandar : _____ Negeri : _____


Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)

Nama Wakil (seperti di KP) : _____
 Hubungan dengan Pemunya : _____ NRIC No. : _____
 No. Telefon : _____ E-mel: _____

*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam Borang CR-1**

Saya dengan ini meminta untuk pindaan pemberitahuan hak cipta dalam Borang CR-1 seperti berikut:

Seksyen	Maklumat untuk dipinda / dimasuk / dipotong

Tandatangan, 

(_____)
 Nama: _____
 Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Seksyen D : Urusan Pejabat
 Bayaran telah diterima : YA TIDAK
 Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.	Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my
---	---

* Wajib untuk diisi

MUKA SURAT 1 DARIPADA 1

BORANG CR-6

PERMINTAAN BAGI PEMBETULAN KESILAPAN PERKERANIAN

BORANG CR-6: PERMINTAAN BAGI PEMBETULAN KESILAPAN PERKERANIAN

Borang ini hanya digunakan bagi pindaan permohonan pemberitahuan sukarela hak cipta iaitu **SELEPAS** sijil dan notifikasi hak cipta dikeluarkan oleh MyIPO dan **hanya bagi kesilapan perkeranian**.

Seksyen A: Tajuk Karya dan No. Permohonan/ Pemberitahuan

CR - 6	No. Permohonan / Pemberitahuan: DV2024W92184
* Seksyen A : Tajuk Karya	
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : HIKAYAT HANGG CIPTA	

PASTIKAN TAJUK KARYA adalah **SAMA** seperti dalam dalam **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** walaupun salah ejaan untuk memastikan permohonan yang akan dipinda adalah permohonan tersebut yang mempunyai kesalahan.

Sila rujuk **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk No. Permohonan/ Pemberitahuan. Ini penting bagi pihak MyIPO mengenal pasti permohonan yang akan dipinda.

Seksyen B: Maklumat Pemunya dan Wakil

* Seksyen B : Maklumat Pemunya dan Wakil	
Nama Pemunya (seperti di KP/Pasport/Berdaftar)	: HAK CIPTA DIVISIONKU SDN BHD
No. KP / Pasport / Berdaftar	: 2024123456789
Alamat	: LEVE 13, MENARA MYIPO PJ SENTRAL
Poskod :	46200
Bandar :	PETALING JAYA
Negeri :	SELANGOR
<u>Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)</u>	
Nama Wakil (seperti di KP)	: MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI
Hubungan dengan Pemunya	: EJEN
No. Telefon	: 018-8765432
E-mel:	: budakIPkacak@IP2US.com

PASTIKAN MAKLUMAT PEMUNYA SAMA seperti di **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** yang telah dipohon sebelum ini.

Jika permohonan dibuat oleh pemunya seperti syarikat (bukan individu), maklumat lengkap dan tepat oleh wakilnya hendaklah diisi.

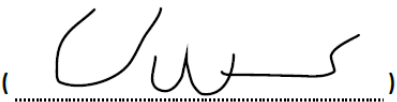
Seksyen C: Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam 'Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta'

PASTIKAN RUJUK NOTIFIKASI PEMBERITAHUAN HAK CIPTA yang telah diberikan oleh MyIPO kepada pemilik/pemohon. Seksyen "Butiran" adalah merujuk kepada bahagian-bahagian dalam **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** tersebut iaitu "Butiran Karya, Butiran Pencipta, Butiran Pemilik atau Butiran Pemegang Lesen".

*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam 'Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta'**

Saya dengan ini meminta pembedaan kesilapan perkeranian seperti berikut:

Seksyen 'Butiran'	Maklumat untuk dipinda / dimasukkan / dipotong
Butiran Karya	Memotong huruf "G" pada Tajuk Karya untuk menjadikan "HIKAYAT HANG CIPTA"
Butiran Pencipta	Meminda huruf "P" kepada huruf "F" bagi perkataan "ARAFPIN" untuk menjadikan "ARAFFIN"
Butiran Pemilik	Menambah huruf "O" kepada perkataan pada "DIVISINKU" untuk menjadikan "DIVISIONKU"

Tandatangan 

Nama: MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI

Tarikh: 28 | 05 | 2024

Sila nyatakan dengan jelas pindaan yang ingin dibuat, "pinda" bermaksud untuk menukarkan perkataan atau abjad, "masuk" untuk menambah perkataan atau abjad manakala "potong" bermaksud membuang perkataan atau abjad.

PENCIPTA atau **WAKIL PEMILIK** boleh menandatangani borang ini.

Contoh Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta

	PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA INTELLECTUAL PROPERTY CORPORATION OF MALAYSIA (Agensi di bawah KPDN) Aras LG, G, 2-5, 11-13 & 15-23, Menara MyIPO, PJ Sentral, Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52, 46200 PETALING JAYA, SELANGOR, MALAYSIA	
		Tel : +603 – 7496 8900 Faks(Fax) : +603 – 7496 8999 Laman Sesawang : www.myipo.gov.my
MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI D19-02, BLOK A, MENARA CONDONG SIKIT, 41300 BANGSAR, KUALA LUMPUR		LCR01 
NOTIFIKASI PEMBERITAHUAN HAK CIPTA (Seksyen 26A(3) Akta Hak Cipta 1987)		
Tuan/Puan		
Sukacita dimaklumkan, maklumat butiran Pemberitahuan Sukarela Hak Cipta tuan/puan telah direkodkan ke dalam Daftar Hak Cipta sebagaimana diperuntukkan di bawah Seksyen 26B Akta Hak Cipta 1987. Butiran Pemberitahuan Hak Cipta adalah seperti berikut.		
BUTIRAN KARYA		
TAJUK KARYA	:	HIKAYAT HANGG CIPTA
KATEGORI KARYA	:	SASTERA
TARIKH KARYA DICIPTA	:	09 FEBRUARI 2018
TARIKH PENERBITAN PERTAMA	:	18 DISEMBER 2018
TEMPAT PENERBITAN YANG PERTAMA	:	JEPUN
NO. PEMBERITAHUAN	:	CRDV2024W92184
NO. PERMOHONAN	:	DV2024W92184
TARIKH PERMOHONAN	:	28 MEI 2024
BUTIRAN PENCIPTA		
NAMA PENCIPTA	:	MOHAMAD RAHIMI BIN ARAFPIN
NRIC / NO. SYARIKAT	:	123456121235
WARGANEGARA	:	MALAYSIA
(Agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup)		
 <small>CERTIFIED TO ISO 9001:2015 CERT. NO. SMD 0344 CERTIFIED TO ISO 9001:2015 CERT. NO. SMD 0344</small>		

BUTIRAN PEMILIK

NAMA PEMILIK : HAK CIPTA DIVISINKU SDN BHD
NRIC / NO. SYARIKAT : 2024123456789
ALAMAT : LEVE 13, MENARA MYIPO PJ SENTRAL,46200
PETALING JAYA, SELANGOR

BUTIRAN PEMEGANG LESEN

PEMEGANG LESEN : TIDAK BERKAITAN


Sijil Pemberitahuan Hak Cipta yang dikeluarkan oleh MyIPO boleh dijadikan satu keterangan *prima facie* di Mahkamah mengenai butiran yang direkodkan. Sebarang perubahan kepada maklumat di atas, tuan/puan boleh mengisi borang-borang berkaitan untuk direkodkan dalam Daftar Hak Cipta.

****AKHIR NOTIS****


Pengawal Hak Cipta
Tarikh: 28 Mei 2024

Notis Pemberitahuan Hak Cipta dihasilkan oleh komputer. Tiada tandatangan diperlukan.

Contoh Borang CR-6



PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA
Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup
AKTA HAK CIPTA 1987
PERMINTAAN BAGI PEMBETULAN KESILAPAN PERKERANIAN
[peraturan 9]



CR - 6

No. Permohonan / Pemberitahuan:

*** Seksyen A : Tajuk Karya**

Tajuk Karya *(dalam abjad rumi (Rom))* : _____

*** Seksyen B : Maklumat Pemunya dan Wakil**


Nama Pemunya : _____
(seperti di KP/Pasport/Berdaftar)
 No. KP / Pasport / Berdaftar : _____
 Alamat : _____
 Poskod : _____ Bandar : _____ Negeri : _____

Maklumat Wakil Pemohon *(jika berkenaan)*
 Nama Wakil *(seperti di KP)* : _____
 Hubungan dengan Pemunya : _____ NRIC No. : _____
 No. Telefon : _____ E-mel: _____

*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Pindaan dalam 'Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta'**

Saya dengan ini meminta pembedulan kesilapan perkeranian seperti berikut:

Seksyen 'Butiran'	Maklumat untuk dipinda / dimasuk / dipotong

Tandatangan 

(.....)
 Nama: _____
 Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Seksyen D : Urusan Pejabat
 Bayaran telah diterima : YA TIDAK
 Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.	Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my
---	---

* Wajib untuk diisi

MUKA SURAT 1 DARIPADA 1

BORANG CR-7

PEMBETULAN, PEMADAMAN ATAU PINDAAN MANA-MANA CATATAN DALAM DAFTAR

BORANG CR-7: PEMBETULAN, PEMADAMAN ATAU PINDAAN MANA-MANA CATATAN DALAM DAFTAR

Borang CR-7 boleh dikemukakan bagi pembetulan, pemadaman atau pindaan terhadap sijil dan notis yang telah dikeluarkan **berdasarkan kepada arahan Mahkamah**.

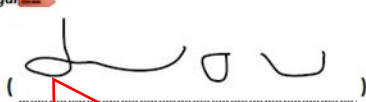
Seksyen A: Tajuk Karya dan No. Permohonan/ Pemberitahuan

<h1>CR - 7</h1>	No. Permohonan / Pemberitahuan: DV2024W92184
* Seksyen A : Tajuk Karya	
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : HIKAYAT HANG CIPTA	

Sila rujuk **bukti-bukti Mahkamah** untuk No. Permohonan/ Pemberitahuan atau nyatakan dengan jelas **TAJUK KARYA**.

Seksyen B & C: Maklumat Pihak Berkepentingan, Pengisytiharan dan Butiran Pembetulan/ Pemadaman / Pindaan (berdasarkan Perintah Mahkamah)

Maklumat ini adalah merujuk kepada pihak yang terlibat dengan kes Mahkamah yang menerima arahan Mahkamah untuk membuat pemfailan bagi meminda Daftar Hak Cipta.

* Seksyen B : Maklumat Pihak Berkepentingan	
Nama (seperti di KP/Pasport/Berdaftar)	: COCO TEMBIKAI SDN BHD
No. KP / Pasport / Berdaftar	: 2024987654321
Alamat	: 12 PO BOX 100, AVENUE PARK, TRAFALGAR SQUARE
Poskod	: 3147000
Bandar	: BLACKBURN
Negeri	: LONDON
Negara	: UNITED KINGDOM
No. Telefon	: 8889471655947
E-mel:	ABC@gmail.com
* Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Pembetulan / Pemadaman / Pindaan (berdasarkan Perintah Mahkamah)	
Bersama-sama ini saya sertakan salinan Perintah Mahkamah yang dimeterai bertarikh 08 04 2024 yang telah diringkaskan seperti berikut:	
Pihak Berkepentingan adalah pemilik bersama hak cipta karya tersebut dengan wujudnya perjanjian kerjasama dengan pihak Hak Cipta Divisionku Sdn Bhd dengan perjanjian bertarikh 18 Januari 2018	
Mahkamah mengarahkan segala keuntungan sejak 18 Januari 2018 dibahagikan sama rata kepada Pihak Berkepentingan	
Pengawal Hak Cipta hendaklah meminda Daftar Hak Cipta dengan memasukkan Pihak Berkepentingan sebagai pemilik.	
Tandatangan	
Nama:	JOHN LOU
Tarikh:	30 05 2024

Pastikan semua Maklumat Tepat dan Benar dan sebaiknya menggunakan Alamat tempatan.

Sila Rujuk kepada Perintah Mahkamah untuk ringkasan perintah dan lampirkan salinan Perintah Mahkamah bersama borang CR-7 ini.

WAKIL Pihak Berkepentingan boleh menandatangani borang ini.

Contoh Borang CR-7



PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA
 Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup
AKTA HAK CIPTA 1987
 PEMBETULAN, PEMADAMAN ATAU PINDAAN MANA-MANA CATATAN DALAM
 DAFTAR
 [peraturan 10]



CR - 7

No. Permohonan / Pemberitahuan:

*** Seksyen A : Tajuk Karya**

Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : _____

*** Seksyen B : Maklumat Pihak Berkepentingan**

Nama (seperti di KP/Pasport/Berdaftar) : _____

No. KP / Pasport / Berdaftar : _____

Alamat : _____

Poskod : _____ Bandar : _____

Negeri : _____ Negara : _____

No. Telefon : _____ E-mel: _____

*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Pembetulan / Pemadaman / Pindaan (berdasarkan Perintah Mahkamah)**

Bersama-sama ini saya sertakan salinan Perintah Mahkamah yang dimeterai bertarikh

HH	BB	TTTT
----	----	------

 yang telah diringkaskan seperti berikut:

Tandatangan

(_____)

Nama: _____

Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Seksyen D : Urusan Pejabat						
Bayaran telah diterima :	<input type="checkbox"/> YA	<input type="checkbox"/> TIDAK				
Tarikh	:	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 30px;">HH</td><td style="width: 30px;">BB</td><td style="width: 30px;">TTTT</td></tr></table>	HH	BB	TTTT	
HH	BB	TTTT				

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.	Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my
---	---

BORANG CR-9

PERMINTAAN BAGI SIJIL ATAU PETIKAN TAMBAHAN

BORANG CR-9: PERMINTAAN BAGI SIJIL ATAU PETIKAN TAMBAHAN

Seksyen A & B: Tajuk Karya, No. Permohonan / Pemberitahuan, Maklumat Pemohon

PASTIKAN TAJUK KARYA adalah **SAMA** seperti dalam dalam **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk memastikan permohonan yang akan dibuat adalah merujuk kepada dokumen yang dipohon.

Sila rujuk **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk No. Permohonan/ Pemberitahuan. Ini penting bagi pihak MyIPO mengenal pasti permohonan yang akan dirujuk.

CR - 9	No. Permohonan / Pemberitahuan: DV2024W92184	
* Seksyen A : Tajuk Karya		
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) :	HIKAYAT HANG CIPTA	
* Seksyen B : Maklumat Pemohon		
Nama (seperti di KP/Pasport/Berdaftar) :	HAK CIPTA DIVISIONKU SDN BHD	
No. KP / Pasport / Berdaftar :	2024123456789	
Alamat :	LEVE 13, MENARA MYIPO PJ SENTRAL	
	Poskod : 46200	Bandar : PETALING JAYA Negeri : SELANGOR
Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)		
Nama Wakil (seperti di KP) :	MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI	
Hubungan dengan Pemohon :	EJEN	No. KP : 181218-12-1289
No. Telefon :	018-8765432	E-mel: budakIPkacak@IP2US.com

PASTIKAN MAKLUMAT PEMUNYA SAMA seperti di **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** yang telah dipohon sebelum ini.

Jika permohonan dibuat oleh pemunya seperti syarikat (bukan individu), maklumat lengkap dan tepat oleh wakilnya hendaklah diisi.

Seksyen C: Pengisytiharan dan Permintaan

Jika memohon **Sijil Tambahan**, sila nyatakan bilangan dan bahasa sijil yang dimohon.

Jika memohon **Salinan Diakui Sah**, sila nyatakan bilangan muka surat terlibat (bilangan boleh dirujuk dengan pegawai MyIPO).

*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Permintaan** (tertakluk kepada Seksyen 26B Akta Hak Cipta 1987)

Butiran-butiran	Bil. Salinan B. Melayu	Bil. Salinan B. Inggeris	Bil. Salinan / Muka Surat	Sesalinan/ Setiap Muka Surat (RM)	Jumlah Fi (RM)
(A) Sijil pemberitahuan hak cipta tambahan		1	1	100.00	
Butiran-butiran (Sila nyatakan ekstrak yang diminta dalam helaian berasingan)					
(A) Petikan pemberitahuan yang diperakui sah			Bil. Muka Surat / GB	Setiap Muka Surat/GB (RM)	Jumlah Fi (RM)
			15 ms	10.00	
(B) Petikan yang tidak diperakui sah (Sila tandakan mana yang berkenaan)	<input type="checkbox"/>	i) salinan cetak		15	5.00
	<input type="checkbox"/>	ii) salinan elektronik (1KB hingga 1GB)		1	30.00
	<input type="checkbox"/>	iii) salinan elektronik tambahan (setiap tambahan 1GB)		1	10.00

Saya dengan ini meminta dokumen-dokumen di atas kerana kes mahkamah dan saya adalah pemilik berdaftar.

Tandatangan

(Signature)

Nama: MOHAMAD UWAIS UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI


Tarikh: 28 05 2024

Jika memohon **Salinan Fizikal** (pilih kotak terlibat), sila nyatakan bilangan muka surat terlibat (bilangan boleh dirujuk dengan pegawai MyIPO).


Jika memohon **Salinan Elektronik** (pilih kotak terlibat), sila nyatakan bilangan saiz (bilangan boleh dirujuk dengan pegawai MyIPO). Contoh saiz 1.4GB. Baki saiz 1.4GB iaitu 0.4 GB atau mana-mana lebihan 1kb-1GB akan dianggap 1GB. Maka pilih kotak salinan elektronik tambahan. (Jika 2.5GB maka pilih (B)(ii) sebagai 1 manakala baki 1.5GB hendaklah pilih (B)(iii) sebagai 2GB.)

WAKIL boleh menandatangani borang ini dan **SALINAN KARYA HANYA BOLEH DIBERIKAN KEPADA PENCIPTA, PEMILIK, PEMEGANG LESEN YANG SEDANG KUAT KUASA, ARAHAN MAHKAMAH** (hendaklah mengemukakan bukti arahan) atau melalui **BUDI BICARA PENGAWAL** tertakluk kepada Akta Hak Cipta 1987.

Contoh Borang CR-9



PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA
 Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup
AKTA HAK CIPTA 1987
PERMINTAAN BAGI SIJIL ATAU PETIKAN TAMBAHAN
[subperaturan 8(2) and peraturan 12]



CR - 9

No. Permohonan / Pemberitahuan:

*** Seksyen A : Tajuk Karya**

Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : _____

*** Seksyen B : Maklumat Pemohon**

Nama (seperti di KP/Pasport/Berdaftar) : _____

No. KP / Pasport / Berdaftar : _____

Alamat : _____

Poskod : _____ Bandar : _____ Negeri : _____

Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)

Nama Wakil (seperti di KP) : _____

Hubungan dengan Pemohon : _____ No. KP : _____

No. Telefon : _____ E-mel: _____

*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Permintaan (tertakluk kepada Seksyen 26B Akta Hak Cipta 1987)**

Butiran-butiran	Bil. Salinan B. Melayu	Bil. Salinan B. Inggeris	Bil. Salinan / Muka Surat	Sesalnan/ Setiap Muka Surat (RM)	Jumlah Fi (RM)
(A) Sijil pemberitahuan hak cipta tambahan				100.00	
Butiran-butiran (Sila nyatakan ekstrak yang diminta dalam helaian berasingan)					
(A) Petikan pemberitahuan yang diperakui sah				10.00	
(B) Petikan yang tidak diperakui sah (Sila tandakan mana yang berkenaan)	<input type="checkbox"/> i) salinan cetak			5.00	
	<input type="checkbox"/> ii) salinan elektronik (1KB hingga 1GB)			30.00	
	<input type="checkbox"/> iii) salinan elektronik tambahan (setiap tambahan 1GB)			10.00	

Saya dengan ini meminta dokumen-dokumen di atas kerana _____

Tandatangan _____

Nama: (_____)
 Tarikh : HH | BB | TTTT

Seksyen D : Urusan Pejabat
 Bayaran telah diterima : YA TIDAK
 Tarikh : HH | BB | TTTT

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

Bahagian Hak Cipta
 Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO)
 Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral
 Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52
 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.

Telefon : +603 - 7496 8900
 Fax : +603 - 7496 8999
 Website : <http://www.myipo.gov.my>
 E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my

* Wajib untuk diisi

MUKA SURAT 1 DARIPADA 1

BORANG CR-10

PEMBERITAHUAN PERTUKARAN ALAMAT

BORANG CR-10: PEMBERITAHUAN PERTUKARAN ALAMAT

Sebarang pertukaran **satu** alamat boleh dibuat menggunakan Borang CR-10.

Seksyen A & B: Tajuk Karya, No. Permohonan / Pemberitahuan, Maklumat Pemunya dan Wakil

PASTIKAN TAJUK KARYA adalah **SAMA** seperti dalam dalam **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk semakan rekod Daftar.


Sila rujuk **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk No. Permohonan/ Pemberitahuan.

CR - 10		No. Permohonan/ Pemberitahuan: DV2024W92184	
* Seksyen A : Tajuk Karya			
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) :	HIKAYAT HANG CIPTA		
* Seksyen B : Maklumat Pemunya dan Wakil			
Nama Pemunya (seperti di KP/Pasport/Berdaftar) :	HAK CIPTA DIVISIONKU SDN BHD		
No. KP / Pasport / Berdaftar :	2024123456789		
Alamat (alamat terdahulu seperti yang didaftarkan dalam Daftar) :	LEVE 13, MENARA MYIPO PJ SENTRAL		
Poskod :	46200	Bandar :	PETALING JAYA
		Negeri :	SELANGOR
Maklumat Wakil Pemunya (jika berkaitan)			
Nama Wakil (seperti di KP) :	MOHAMAD UWAIK UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI		
Hubungan dengan Pemunya :	EJEN	NRIC No. :	181218-12-1289
No. Telefon :	018-8765432	E-mel:	budakIPkacak@IP2US.com

PASTIKAN MAKLUMAT PEMUNYA SAMA seperti di **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** yang telah dipohon sebelum ini.


Jika pemunya adalah syarikat (bukan individu), wakil wajib mengisi maklumat lengkap dan tepat.

Seksyen C: Pengisytiharan dan Butiran Alamat Baharu

* Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Alamat Baharu			
Alamat Baharu :	TINGKAT 13, MENARA UOA BANGSAR		
Poskod :	48800	Bandar :	KUALA LUMPUR
		Negeri :	KUALA LUMPUR
No. Telefon :	012-1234567	E-mel:	HCD@gmail.com
Saya dengan ini meminta agar semua komunikasi mengenai karya di atas dihantar ke alamat yang dinyatakan, iaitu alamat untuk penyampaian.			
Tandatangan			
Nama:	MOHAMAD UWAIK UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI		
Tarikh :	28	05	2024

PASTIKAN MAKLUMAT ADALAH TEPAT dan **WAKIL** boleh menandatangani borang ini.

Contoh Borang CR-10

	<p>PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup AKTA HAK CIPTA 1987 PEMBERITAHUAN PERTUKARAN ALAMAT [peraturan 13]</p>	
---	---	---

CR - 10

No. Permohonan/ Pemberitahuan:

*** Seksyen A : Tajuk Karya**

Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : _____

*** Seksyen B : Maklumat Pemunya dan Wakil**

Nama Pemunya : _____
 (seperti di KP/Pasport/Berdaftar)

No. KP / Pasport / Berdaftar : _____

Alamat (alamat terdahulu seperti yang didaftarkan dalam Daftar) : _____

Poskod : _____ Bandar : _____ Negeri : _____

Maklumat Wakil Pemunya (jika berkaitan)	
Nama Wakil (seperti di KP) :	_____
Hubungan dengan Pemunya :	_____ NRIC No. : _____
No. Telefon :	_____ E-mel: _____


*** Seksyen C : Pengisytiharan dan Butiran Alamat Baharu**

Alamat Baharu : _____

Poskod : _____ Bandar : _____ Negeri : _____

No. Telefon : _____ E-mel: _____

Saya dengan ini meminta agar semua komunikasi mengenai karya di atas dihantar ke alamat yang dinyatakan, iaitu alamat untuk penyampaian.

Tandatangan 

(_____)

Nama: _____

Tarikh :

HH	BB	TTTT
----	----	------

Seksyen D : Urusan Pejabat						
Bayaran telah diterima :	<input type="checkbox"/> YA	<input type="checkbox"/> TIDAK				
Tarikh :	<table border="1" style="display: inline-table; border-collapse: collapse;"><tr><td style="width: 30px; text-align: center;">HH</td><td style="width: 30px; text-align: center;">BB</td><td style="width: 30px; text-align: center;">TTTT</td></tr></table>	HH	BB	TTTT		
HH	BB	TTTT				

Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:

<p>Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.</p>	<p>Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my</p>
---	--

* Wajib untuk diisi

MUKA SURAT 1 DARIPADA 1

BORANG CR-11

**PEMBERITAHUAN PENYERAHHAKAN,
LESEN, PEMBERIAN BERWASIASAT ATAU
KUAT KUASA UNDANG-UNDANG**

BORANG CR-11: PEMBERITAHUAN PENYERAHHAKAN, LESEN, PEMBERIAN BERWASIAT ATAU KUAT KUASA UNDANG-UNDANG

Seksyen A & B: Tajuk Karya, No. Permohonan / Pemberitahuan, Maklumat Pemohon

PASTIKAN TAJUK KARYA adalah **SAMA** seperti dalam dalam **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk semakan rekod Daftar.

Sila rujuk **Notifikasi Pemberitahuan Hak Cipta** untuk No. Permohonan/ Pemberitahuan.

CR - 11	No. Permohonan/ Pemberitahuan: DV2024W92184	
* Seksyen A : Tajuk Karya		
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) :	HIKAYAT HANG CIPTA	
* Seksyen B : Maklumat Pemohon (Pemunya Baharu / Pemegang Lesen / Pemegang		
Nama (seperti di KP/Pasport/Berdaftar) :	DADA & KAWAN ENTERPRISE	
No. KP / Pasport / Berdaftar :	2024654123987	
Kewarganegaraan :	MALAYSIA	
Alamat :	LOT 123, JALAN EMPAT, SIMPANG LIMA	
	Poskod : 43500	Bandar : PETALING JAYA
	Negeri : SELANGOR	Negara : MALAYSIA
<u>Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)</u>		
Nama Wakil (seperti di KP) :	MOHAMAD UWAIK UKASYAH BIN MOHAMAD RAHIMI	
Hubungan dengan Pemohon :	EJEN	No. KP : 181218-12-1289
No. Telefon :	018-8765432	E-mel: budakIPkacak@IP2US.com

PASTIKAN MAKLUMAT PEMOHON seperti di **Perjanjian atau dokumen berdaftar** seperti **Carian Syarikat atau carian rasmi agensi Kerajaan**.

Jika pemunya adalah syarikat (bukan individu), **wakil wajib** mengisi maklumat lengkap dan tepat serta mengemukakan **Borang CR-3**.

Seksyen C & D: Butiran Pemberitahuan Penyerahhakan, Lesen, Pemberian Berwasiat atau Kuat Kuasa Undang-Undang

PASTIKAN PILIH JENIS PINDAHMILIK berdasarkan dokumen yang akan dikemukakan.

Tarikh Pindahmilik atau Tarikh Hakmilik (tempoh hak) hendaklah merujuk kepada dokumen yang akan dikemukakan **bersama-sama Borang CR-11**.

*** Seksyen C : Butiran Pemberitahuan Penyerahhakan, Lesen, Pemberian Berwasiat atau Kuat Kuasa Undang-Undang**


Jenis Pindahmilik (Pilih **SATU** sahaja) : Penyerahhakan Lesen Pemberian Berwasiat Kuat Kuasa Undang-Undang

Tarikh Pindahmilik/ Perjanjian : 08 | 04 | 2024 *Sila kemukakan salinan dokumen pindah milik (wajib)*

Tempoh Hakmilik/ Perjanjian (Jika berkaitan) : 08 | 04 | 2024 sehingga 07 | 04 | 2028

*** Seksyen D : Pengesahan Pemohon**

Saya dengan ini mengisytiharkan bahawa pemohon yang dinyatakan dalam Bahagian B di atas mempunyai kepentingan dalam keseluruhan atau sebahagian daripada hak cipta karya tersebut.

Tandatangan 

Nama : MOHAMAD UWAIS UKAS BIN MOHAMAD RAHIMI


Tarikh : 28 | 04 | 2024

Dokumen yang dikemukakan hendaklah dokumen yang **berkuat kuasa** seperti **dimeterai** Mahkamah, dibayar **duti setem**, atau **disahkan** oleh mana-mana agensi Kerajaan.

WAKIL boleh menandatangani borang ini. Jika wakil adalah ejen harta intelek, **Borang CR-3** wajib dikemukakan bersama-sama permohonan ini.


Contoh Dokumen Duti Setem Dibayar

DS_1 SP (Pin 1/2017)



KERAJAAN MALAYSIA

**IBU PEJABAT
LEMBAGA HASIL DALAM NEGERI MALAYSIA
MENARA HASIL
PERSIARAN RIMBA PERMAI
CYBER 8, 63000 CYBERJAYA
SELANGOR DARUL EHSAN**




LHDN
MALAYSIA

SIJIL SETEM ASAL
STAMP CERTIFICATE



(Sila lekatkan sijil setem ini ke atas surat cara sebagai bukti penyeteman)
 Please attach this stamp certificate to the instrument as evidence of stamping

Cara Bayaran <small>Payment Method</small>	FPX TRANSACTIONS
No. Adjudikasi <small>Adjudication No.</small>	██████████
Jenis Surat Cara <small>Type Of Instrument</small>	DEED OF ASSIGNMENT SURAT CARA UTAMA
Tarikh Surat Cara <small>Date Of Instrument</small>	05/09/2023
Balasan <small>Consideration</small>	RM 0.00
Maklumat Pihak Pertama / Penjual / Pemberi <small>First Party / Vendor / Transferor / Assignor</small>	
██	
Maklumat Pihak Kedua / Pembeli / Penerima <small>Second Party / Purchaser / Transferee / Assignee</small>	
██	
Butiran Harta / Suratcara <small>Property / Instrument Description</small>	
██	



Dengan ini disahkan surat cara ini disetem dan diindors seperti maklumat di bawah:
 This is to certify this instrument is stamped and indorsed as below:

No. Sijil Setem <small>Stamp Certificate No.</small>	██
Tarikh Penyeteman <small>Date Of Stamping</small>	██
Duti Setem Disediakan <small>Amount Of Stamp Duty</small>	██
Pendak <small>Party</small>	██
Pelaksanaan <small>Settlement</small>	RM 0.00
Jumlah Dibayar <small>Total Amount Paid</small>	RM 0.00
Info Setem <small>Information (Asat Setem 2023)</small>	Sekyen 37 / Sekyen 46




Pemunggal Duti Setem

No. Kelulusan Perbendaharaan Treasury Approval No. : KK/BSKK/10/00-2/1/2(60)
Tarikh Cetak Printed Date : 25/03/2024 02:37:54

Pengesahan ketulenan Sijil Setem ini boleh dipastikan di stamps.hasil.gov.my atau melalui aplikasi telefon pintar
 The authenticity of this Stamp Certificate can be verified at stamps.hasil.gov.my or by mobile app
 Ini adalah cetakan komputer dan tidak perlu ditandatangani
 This is a computer generated printout and no signature is required

--- tamat/end ---

Contoh Borang CR-11

	<p>PERBADANAN HARTA INTELEK MALAYSIA Sebuah agensi di bawah Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Kos Sara Hidup AKTA HAK CIPTA 1987 PEMBERITAHUAN PENYERAHHAKAN, LESEN, PEMBERIAN BERWASIASI ATAU KUAT KUASA UNDANG-UNDANG [peraturan 14]</p>						
CR - 11	No. Permohonan/ Pemberitahuan:						
* Seksyen A : Tajuk Karya							
Tajuk Karya (dalam abjad rumi (Rom)) : _____							
* Seksyen B : Maklumat Pemohon (Pemunya Baharu / Pemegang Lesen / Pemegang Serah Hak)							
Nama (seperti di KP/Pasport/Berdaftar) : _____							
No. KP / Pasport / Berdaftar : _____							
Kewarganegaraan : _____							
Alamat : _____							
Poskod : _____		Bandar : _____					
Negeri : _____		Negara : _____					
Maklumat Wakil Pemohon (jika berkaitan)							
Nama Wakil (seperti di KP) : _____							
Hubungan dengan Pemohon : _____		No. KP : _____					
No. Telefon : _____		E-mel: _____					
* Seksyen C : Butiran Pemberitahuan Penyerahhakan, Lesen, Pemberian Berwasiat atau Kuat Kuasa Undang-Undang							
Jenis Pindahmilik (Pilih SATU sahaja) : <input type="checkbox"/> Penyerahhakan <input type="checkbox"/> Lesen <input type="checkbox"/> Pemberian Berwasiat <input type="checkbox"/> Kuat Kuasa Undang-Undang							
Tarikh Pindahmilik/ Perjanjian	HH	BB	TTTT	Sila kemukakan salinan dokumen pindah milik (wajib)			
Tempoh Hakmilik/ Perjanjian (jika berkaitan)	HH	BB	TTTT	sehingga	HH	BB	TTTT
* Seksyen D : Pengesahan Pemohon							
Saya dengan ini mengisytiharkan bahawa pemohon yang dinyatakan dalam Bahagian B di atas mempunyai kepentingan dalam keseluruhan atau sebahagian daripada hak cipta karya tersebut.							
Tandatangan 							
Nama : (.....) Tarikh : HH BB TTTT		Seksyen E : Urusan Pejabat Bayaran telah diterima : <input type="checkbox"/> YA <input type="checkbox"/> TIDAK Tarikh : HH BB TTTT					
Semua surat-menyurat hendaklah dialamatkan kepada:							
Bahagian Hak Cipta Perbadanan Harta Intelek Malaysia (MyIPO) Aras 13, Menara MyIPO, PJ Sentral Lot 12, Persiaran Barat, Seksyen 52 46200 Petaling Jaya, Selangor, MALAYSIA.		Telefon : +603 - 7496 8900 Fax : +603 - 7496 8999 Website : http://www.myipo.gov.my E-Mel : infocopyright@myipo.gov.my					
* Wajib untuk diisi		MUKA SURAT 1 DARIPADA 1					

TAMAT